



AGENZIA REGIONALE TOSCANA PER L'IMPIEGO

Decreto: 0000792 del 20/09/2024

Direttrice: SIMONETTA CANNONI

Oggetto: Servizio di interpretariato LIS in simultanea per i giorni 8, 9 e 10 ottobre 2024 in occasione della Fiera Toscana del Lavoro. Adesione a Convenzione avente ad oggetto "Servizi di interpretariato, traduzione e trascrizione per gli uffici di Regione Toscana (Giunta e Consiglio Regionale), Agenzie, Enti dipendenti di Regione Toscana" CIG (della Convenzione) 85165027C6 – CIG Derivato B2FAE8DBB7

Pubblicità/Pubblicazione: DECRETO NON RISERVATO, PUBBLICAZIONE SUL SITO DELL'AGENZIA COMPRESI GLI ALLEGATI

Ordinario:

Immediatamente eseguibile:

Dati contabili: voce bilancio B.7.b Altri acquisti di servizi, importo 2.366,80 €;

Responsabile del procedimento: SIMONETTA CANNONI

Allegati n°: 0

LA DIRETTRICE

VISTA la Legge Regionale 26 luglio 2002, n. 32 "Testo Unico della normativa della Regione Toscana in materia di educazione, istruzione, orientamento, formazione professionale e lavoro", come modificata dalla Legge Regionale 8 giugno 2018, n. 28 e in particolare l'articolo 21 ter, con cui è stata istituita l'Agenzia Regionale Toscana per l'Impiego (ARTI);

RICHIAMATA la D.G.R. Toscana n. 604 dell'8.06.2018, con la quale è stata costituita l'Agenzia Regionale Toscana per l'Impiego (ARTI);

VISTO il Regolamento di Amministrazione e Contabilità dell'Agenzia di cui all'art. 21 terdecies della L.R. 32/2002, adottato con decreto n. 107 del 6.12.2018;

RICHIAMATO il Decreto del Presidente della Giunta Regionale n. 109/21 con il quale la sottoscritta è stata nominata Direttrice di ARTI;

VISTO il Bilancio preventivo economico 2024, con proiezione 2024-2026, dell'Agenzia Regionale Toscana per l'Impiego, adottato con Decreto n. 937 dell'11.12.2023, approvato con Delibera di Giunta regionale n. 407 del 08/04/24 e variato da ultimo con Decreto 740 del 05/09/2024 ad oggetto "Variazione n. 5 del bilancio preventivo dell'Agenzia Regionale Toscana per l'impiego, anno 2024, con proiezione triennale 2024/2026";

CONSIDERATO che, in occasione dell'evento "Fiera Toscana del Lavoro" programmato per le giornate dell' 8, 9 e 10 ottobre 2024, si ravvisa la necessità di disporre di un servizio di interpretariato simultaneo LIS (lingua italiana dei segni);

RITENUTO il servizio di interpretariato LIS indispensabile per la fruizione dell'iniziativa sopra citata da parte di soggetti non udenti;

EVIDENZIATA l'importanza dell'iniziativa e dei temi trattati e la necessità di garantire la comprensione degli interventi che si svolgeranno nel corso delle giornate anche ai partecipanti non udenti;

VISTA la Legge Regionale Toscana n. 38 /2007, art. 42-bis che prevede: "La Regione Toscana, quale centrale di committenza ai sensi del combinato disposto dell'articolo 33 del D.Lgs. 163/2006, dell'articolo 1, commi 455, 456 e 457, della L. 296/2006 e dell'articolo 9 del decreto-legge 24 aprile 2014, n. 66 (Misure urgenti per la competitività e la giustizia sociale) convertito, con modificazioni, dalla Legge 23 giugno 2014, n. 89, è individuata quale soggetto aggregatore regionale che stipula le convenzioni di cui all'articolo 26 della Legge 23 dicembre 1999, n. 488;

RILEVATO inoltre che, ai sensi del comma 3 dell'art. 42-bis della L.R. 38/2007, tutte le strutture della Giunta regionale, gli enti e agenzie regionali istituite ai sensi dell'articolo 51 dello Statuto sono tenute a ricorrere al soggetto aggregatore regionale per le procedure di gara dallo stesso indette;

VERIFICATO che:

- in data 04/04/2022 è stata stipulata, ai sensi dell'art. 26 della L. 488/1999, la Convenzione avente ad oggetto l'affidamento di "Servizi di interpretariato, traduzione e trascrizione per gli uffici di Regione Toscana (Giunta e Consiglio Regionale), Agenzie, Enti dipendenti di Regione Toscana" (CIG 85165027C6) (Racc. N. 5752 Rep. N. 9223 di Regione Toscana) fra Regione Toscana - Soggetto Aggregatore e Studio Moretto Group Srl con sede legale in via Cefalonia 70 a Brescia - codice fiscale e partita IVA n. 02936070982;
- l'Agenzia Regionale Toscana per l'Impiego (ARTI) riveste la qualifica di Amministrazione

contraente;

- il periodo di validità della Convenzione suddetta è di 48 mesi decorrenti dalla data di stipula, ossia fino al 04/04/2026;

ESAMINATI i documenti che costituiscono parte integrante della suddetta Convenzione e, in particolare, il Capitolato Speciale Normativo, descrittivo e prestazione che esplicita gli aspetti tecnico prestazionali dei servizi, nonché le modalità per l'adesione da parte delle amministrazioni interessate;

VISTO il Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36 "Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti pubblici" ed in particolare l'art. 62 (Aggregazione e centralizzazione delle committenze) in base al quale non è necessaria la qualificazione per effettuare ordini sugli acquisti messi a disposizione delle centrali di committenza e dei soggetti aggregatori;

QUANTIFICATO un importo complessivo di adesione pari ad Euro 1.940,00 oltre IVA nei termini di legge, calcolato sulla base degli importi indicati nel Dettaglio economico disponibile tra la documentazione allegata alla Convenzione e tenendo conto che per l'erogazione del servizio d'interpretariato LIS in simultanea per tutta la durata dell'evento risulta necessario, secondo le specifiche indicazioni ricevute dal fornitore e confermate dal soggetto aggregatore regionale, avere a disposizione due interpreti;

DATO ATTO che, stante l'importo del presente affidamento, non vi è l'obbligo del preventivo inserimento nel Programma triennale degli acquisti di beni e servizi di cui all'art. 37 del D. Lgs. 36/2023;

VERIFICATO che l'onere di cui al presente provvedimento, per complessivi € 1.940,00 al netto di IVA in misura di legge (22%) e, pertanto, € 2.366,80 Iva compresa, sarà imputata sul Bilancio di Previsione di ARTI per l'anno 2024, alla voce B.7.b Altri acquisti di servizi che presenta la necessaria disponibilità;

DATO ATTO che:

- in data 02.09.2024 si è provveduto alla presentazione di specifica manifestazione di interesse n. 68562 tramite il Negozio Elettronico della piattaforma START della Regione Toscana, per un importo di Euro 1.940,00 oltre IVA nei termini di legge;
- in data 04.09.24 è stato rilasciato nulla osta n. 2471 da parte del RUP della Convenzione;
- occorre prevedere la sottoscrizione dell'Atto di adesione alla suddetta Convenzione;
- per la tipologia e modalità di esecuzione del servizio non è richiesta, ai sensi dell'art. 26, comma 3 bis del D.Lgs. 81/2008, la predisposizione del DUVRI e non sussistono di conseguenza costi della sicurezza di cui al D.Lgs. 81/2008;
- è stato acquisito il seguente CIG Derivato n. B2FAE8DBB7;

DATO ATTO che, ai sensi dell'art. 15 del D. Lgs. 36/2023, il Responsabile Unico del Progetto (RUP) per la presente procedura è la sottoscritta;

DATO ATTO inoltre che, relativamente al presente provvedimento, ai sensi dell'art. 6 bis della Legge 241/1990, dell'art. 6 del D.P.R. 62/2013, dell'art. 16 del D. Lgs. 36/2023 e del Codice di comportamento dei dipendenti di ARTI, non sussistono, nei confronti della sottoscritta, situazioni di conflitto di interesse, anche potenziale;

RICHIAMATI:

- il Decreto Legislativo 31 marzo 2023, n. 36 "Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti

pubblici”;

• la L.R.T. 38/2007 e il Regolamento di attuazione del Capo VII della Legge Regionale 13 luglio 2007, n. 38, emanato con D.P.G.R. n. 30/R del 27 maggio 2008;

DATO ATTO che il presente atto deve essere sottoposto all’esame del Collegio dei Revisori, ai sensi dell’articolo 21 novies comma 3 della Legge Regionale 26 luglio 2002, n. 32;

DECRETA

1. DI AUTORIZZARE l’adesione alla Convenzione avente ad oggetto l’affidamento dei “Servizi di interpretariato, traduzione e trascrizione per gli uffici di Regione Toscana (Giunta e Consiglio Regionale), Agenzie, Enti dipendenti di Regione Toscana” (CIG 85165027C6) (Racc. N. 5752 Rep. N. 9223 di Regione Toscana) fra Regione Toscana - Soggetto Aggregatore e Studio Moretto Group Srl con sede legale in via Cefalonia 70 a Brescia - codice fiscale e partita IVA n. 02936070982, per l’attivazione del Servizio di traduzione LIS in simultanea per i giorni 8, 9 e 10 ottobre 2024, in occasione dell’evento “Fiera Toscana del Lavoro”;

2. DI PROCEDERE alla sottoscrizione dell’Atto di Adesione alla suddetta Convenzione per un importo complessivo pari ad € 1.940,00 oltre IVA nei termini di legge, CIG Derivato B2FAE8DBB7;

3. DI IMPUTARE la somma complessiva di € 1.940,00 (Iva inclusa) alla voce B.7.b “Altri acquisti di servizi” del Bilancio 2024 che presenta la necessaria disponibilità;

4. DI DARE ATTO che il Responsabile Unico del Progetto (RUP), ai sensi dell’art. 15 del D.Lgs. 36/2023, è la sottoscritta, Dott.ssa Simonetta Cannoni;

5. DI ASSICURARE la pubblicità del presente provvedimento mediante pubblicazione nella sezione “Amministrazione Trasparente” del sito istituzionale dell’Agenzia ai sensi dell’art. 28, comma 1 e comma 2, del D.Lgs. 36/2023, e sul sistema informatizzato regionale (Sitat-SA);

6. DI SOTTOPORRE il presente Decreto al controllo del Collegio dei Revisori ai sensi dell’art. 21 novies, comma 3, L.R. 32/2002.

LA DIRETTRICE
Dott.ssa Simonetta Cannoni

La firma, in formato digitale, è stata apposta sull’originale del presente atto ai sensi dell’art. 24 del D.Lgs. 7 marzo 2005, n. 82. Il presente atto è conservato negli archivi informatici di Agenzia regionale toscana per l’impiego ai sensi dell’art. 22 del citato decreto.